ดุอาอ์ขณะละศีลอด

﴿الدعاء عند الإفطار﴾

[ไทย – Thai – تايلاندي]

อาหมัด อัลฟารีตีย์

แปลโดย : ฮาเรส เจ๊ะโด

ผู้ตรวจทาน : ซุฟอัม อุษมาน

ที่มา : หนังสือ 40 หะดีษเราะมะฎอน

2010 - 1431

islamhouse.com

﴿الدعاء عند الإفطار﴾

« باللغة التايلاندية »

أحمد حسين الفاريتي

ترجمة: حارث جيء دو

مراجعة: صافي عثمان

المصدر: كتاب ٤٠ حديث رمضان

2010 - 1431

islamhouse.com

หะดีษบทที่ 25
ดุอาอ์ขณะละศีลอด

عن ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ :كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَفْطَرَ قَالَ : «**ذَهَبَ الظَّمَأُ، وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ، وَثَبَتَ الأَجْرُ، إِنْ شَاءَ اللهُ**». (أبو داود رقم ٢٠١٠، صحيح سنن أبي داود رقم٢٠٦٦: حسن)

ความว่า จากท่านอิบนุ อุมัรฺ เราะฎิยัลลอฮฺ อันฮุมา เล่าจากท่านรอซูล ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม เมื่อท่านละศีลอดท่านจะกล่าวว่า

«ذَهَبَ الظَّمَأُ، وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ، وَثَبَتَ الأَجْرُ، إِنْ شَاءَ اللّٰهُ»

ซะฮะบัซ เซาะมะอุ, วับตัลละติล อุรูก, วะษะบะตัล อัจญ์รุ, อินชาอัลลอฮฺ

"ความกระหายได้ดับลงแล้ว เส้นโลหิตก็เปียกชื้น และผลบุญก็ได้มั่นคงแล้ว อินชาอัลลอฮฺ (หากอัลลอฮฺทรงประสงค์)" (รายงานโดย อบู ดาวูด หมายเลข 2010 ดู เศาะฮีหฺ สุนัน อบี ดาวูด หมายเลข 2066 เป็นหะดีษหะสัน)

คำอธิบายหะดีษ

หะดีษบทนี้ถือว่าเป็นหะดีษที่เศาะฮีหฺที่สุดจากท่านรอซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ที่เกี่ยวกับการขอดุอาอ์ขณะละศีลอด และไม่มีดุอาอ์ใดๆ ในการละศีลอดเว้นแต่มาจากหะดีษนี้ แต่ผู้ที่ถือศีลอดสามารถขอดุอาอ์ได้ด้วยการขอดุอาอ์อื่นๆ ที่คิดว่าสามารถให้ประโยชน์แก่ตัวเขาทั้งในดุนยาและอาคิเราะฮฺ (บทเรียนเกี่ยวกับเราะมะฎอน โดย สุลัยมาน อัล-เอาดะฮ์ หน้า 26)

บทเรียนจากหะดีษ

1. ส่งเสริมให้อ่านดุอาอ์เมื่อละศีลอด
2. เป้าหมายในการขอดุอาอ์ก็เพื่อให้ผู้ที่ถือศีลอดวิงวอนขอความดีและความโปรดปรานจากอัลลอฮฺอยู่ตลอดเวลา โดยเฉพาะอย่างยิ่งเรื่องที่เกี่ยวกับการถือศีลอดเพื่อให้พระองค์ทรงตอบรับ

3. ส่งเสริมให้ปฏิบัติตามซุนนะฮฺของท่านรอซูล ศ็อลลัลลอฮุอะลัยฮิวะสัลลัม ในการประกอบอิบาดะฮฺทุกอย่าง

4. แท้จริงดุอาอ์นั้นสามารถทำให้ความยำเกรงและความมั่นใจเพิ่มมากขึ้น